

■ PLED DAL PARSLA DA LA LIA RUMANTSCHA

Rumantsch – nua via?

DA DURI BEZZOLA

Il giubileum da 75 onns merita grond plaschair ed engraziaivladad. Il plaschair vala per nossa lingua ch'è londervi a chattar sia identitat moderna en il temp dad oz, en in temp post-agricul mobil e multifar. Plaschair dal rumantsch hai jau nua ch'el sa mantegna en furma vita la sper il tudestg omnipresent e sper l'englais che cumenza a smatgar a chantun schizunt il tudestg. Noss rumantsch, veder e modern, è oz tant lingua da nossas vischnancas sco era lingua cultivada en Grischun tudestg e giu la Basa, ina sfida? – in spagat?

Cun engraziaivladad guardain nus enavos sin decisiuns democraticas e solidaricas da l'onn 1938. La maioritad svizra, ma era las minoritads da lingua franzosa e taliana han sustegnì e decis dad auzar noss rumantsch al rang da lingua naziunala. Quai è stà in act politicamain marcant. Sche il Grischun e la Svizra nun avessan sviluppà dapi tschientaners



ina tradiziun culturala profundamain democratica fiss noss rumantsch forsa vegnì marginalisà e stgatschà durant las periodas naziunalisticas. Alura nun avess gì lieu l'onn 1938, almain per il rumantsch...

75 onns – tge è quai en la vita dal rumantsch? Avant 2000 onns han ils Romans laschè enavos en nossas Vals lur latin, la basa dal rumantsch. Per quai avevan els stgatschà la lingua veglia retica, che nus encounchain oz mo pli a maun da singuls pleds. Suenter 1500 onns è capitâ il pass il pli decisiv per il rumantsch. Il 16avel tschientaner èn vegnids scrits ils emprims texts en rumantsch, las tra-

ducziuns da la Bibla ed emprimas ovras litteraras. Passa 300 onns pli tard, dal 1849, nun è nossa lingua però vegnida menziunada en l'emprima Constituziun federala. En Grischun percuter è il rumantsch entrà en la Constituziun chantunala dal 1892.

En 500 onns dapi ils texts rumantschs ils pli vegls s'ha la lingua sviluppada e modifitgada cun mintga generaziun. La creaziun dal rumantsch grischun avant 30 onns sco lingua da scrittura communabla per texts deditgads da tut ils Rumantschs en Grischun ed utrò è en quella chadaina istorica in' episoda.

Quest' episoda vegn ad avair però da supportar la tensiun dal temp sco auters anels pli vegls da la chadaina. Tut ils anels da questa chadaina meritan che nus tegnian tgi-
ra dad els. Il svilup cinti-
nuu, ils temps vegnan a sa
midar e noss rumantsch
vegn a sa dustar vinavant
fintant che nus avain pla-
schair dad el e fintant che
nus al dain nossa forza
communabla en la vita da
mintga di.